

恆香端午禮品訂購表格

HANG HEUNG DRAGON BOAT FESTIVAL SPECIAL OFFER PRE-ORDER FORM

訂購截止日期 Order Deadline **25.05.2026(一)**

早鳥優惠 · 多買多送 · 至5月17日止
Early Bird Offer · Buy More Get More · Till 17 May

滿\$3,000送恆香\$50現金券2張
Buy HK\$3,000, get free \$50 cash coupon (2pcs)

訂購熱線 Order Hotline : 2479 2141 / 傳真 Fax : 2479 4611 / 電郵 e-mail : sales@hangheung.com.hk

訂購滿\$2,000方可享以下優惠 Enjoy below offers upon spending of \$2,000 or above

可訂購禮券 Gift coupons are available for order

🌀 端午粽 Dragon Boat Festival Dumpling 🌀		請刪去不適用者 Please delete as appropriate	零售價 RETAIL PRICE	VIP優惠價 SPECIAL OFFER	數量 QTY	金額 AMOUNT
1	金腿蛋黃鹹肉粽禮券 (280克) Chinese Ham with Egg Yolk Rice Dumpling Coupon (280g)	只限禮券 Coupon Only	HK\$98	HK\$52		
2	恆香白蓮蓉棧水粽禮券 (250克) Glutinous Rice Dumpling with Lotus Seed Paste Coupon (250g)	只限禮券 Coupon Only	HK\$68	HK\$36		
3	陳皮紅豆沙棧水粽禮券 (250克) Glutinous Rice Dumpling with Red Bean & Tangerine Peel Coupon (250g)	只限禮券 Coupon Only	HK\$68	HK\$36		
4	一品瑤柱XO裹蒸粽禮券 (605克) Supreme Glutinous Rice Dumpling with Conpoy and XO Sauce Coupon (605g)	只限禮券 Coupon Only	HK\$228	HK\$113		
5	黑芝麻棧水粽禮券 (250克) Glutinous Rice Dumpling with Black Sesame Paste Coupon (250g)	只限禮券 Coupon Only	HK\$68	HK\$36		
6	三件組合 金腿蛋黃鹹肉粽禮券 (280克) 恆香白蓮蓉棧水粽禮券 (250克) 陳皮紅豆沙棧水粽禮券 (250克) 3pcs Classic Set Chinese Ham with Egg Yolk Rice Dumpling Coupon (280g) Glutinous Rice Dumpling with Lotus Seed Paste Coupon (250g) Glutinous Rice Dumpling with Red Bean & Tangerine Peel Coupon (250g)	只限禮券 Coupon Only	HK\$234	HK\$120		
7	五件組合 金腿蛋黃鹹肉粽禮券 (280克) 恆香白蓮蓉棧水粽禮券 (250克) 陳皮紅豆沙棧水粽禮券 (250克) 一品瑤柱XO裹蒸粽禮券 (605克) 黑芝麻棧水粽禮券 (250克) 5pcs Deluxe Set Chinese Ham with Egg Yolk Rice Dumpling Coupon (280g) Glutinous Rice Dumpling with Lotus Seed Paste Coupon (250g) Glutinous Rice Dumpling with Red Bean & Tangerine Peel Coupon (250g) Supreme Glutinous Rice Dumpling with Conpoy and XO Sauce Coupon (605g) Glutinous Rice Dumpling with Black Sesame Paste Coupon (250g)	只限禮券 Coupon Only	HK\$530	HK\$260		

🌀 節日禮品 Festive Treats 🌀

8	蜂巢雞蛋卷 (21支/400克) Country Egg Rolls (21pcs/400g)	禮券 / 現貨 Coupon / Stock	HK\$92	HK\$78		
9	紫菜肉鬆鳳凰卷 (30件/300克) Phoenix Rolls with Seaweed and Pork Floss (30pcs/300g)	只限現貨 Stock Only	HK\$128	HK\$108		
10	恆香老婆餅禮盒 - 原味 (6件/510克) Hang Heung Wife Cake Gift Box (6pcs/510g)	只限現貨 Stock Only	HK\$85	HK\$75		
11	恆香老婆餅禮盒 - 少甜原味 (6件/510克) Hang Heung Wife Cake Gift Box Less Sweet Flavor (6pcs/510g)	只限現貨 Stock Only	HK\$85	HK\$75		
12	杏仁一口酥 (18件/234克) Mini Almond Shortbread (18pcs/234g)	只限現貨 Stock Only	HK\$58	HK\$48		
13	恆香三式唐餅禮盒 (12件/216克) Hang Heung Chinese Cakes Triple Set (12pcs/216g)	只限現貨 Stock Only	HK\$78	HK\$70		

訂購滿\$2,000或以上方可享此優惠及免費送貨服務一次。
Minimum order of \$2,000 is required and to be eligible for free delivery one time and one location.

總額 Grand Total HK\$

訂購資料 ORDER INFORMATION

公司名稱 COMPANY NAME	聯絡人 CONTACT PERSON
聯絡人電話 CONTACT NO.	聯絡人電郵 CONTACT EMAIL
收件人 RECIPIENT	收件人電話 RECIPIENT'S PHONE NO.
送貨日期 DELIVERY DATE	送貨地址 DELIVERY ADDRESS

付款方法
PAYMENT METHOD

支票 CHEQUE
(請在支票背面寫上您的姓名及聯絡電話，然後郵寄給我們)
(Please remark your full name and your contact number at the back of the cheque and mail it to us)

銀行入數 / 轉賬 BANK IN / BANK TRANSFER
(請將銀行入數紙或轉賬紀錄副本連同訂單，電郵至 sales@hangheung.com.hk 或傳真至 2479 4611 給我們)
(Please send the bank-in slip or transaction record by email at sales@hangheung.com.hk or by fax at 2479 4611)

轉數快 FPS (127944023 / 登記名稱: HOYMAY HK LIMITED)
(請於轉數快內備註欄填寫公司名稱，並將交易紀錄副本連同訂單，電郵至 sales@hangheung.com.hk 或傳真至 2479 4611。)
(Please send the order form and payment record with the company name to sales@hangheung.com.hk by email or fax to 2479 4611)

帳戶名稱 / 支票抬頭 BANK DETAIL/PAYABLE TO	帳戶號碼 ACCOUNT NO.
HOYMAY HK LIMITED	中國銀行 Bank of China
	012-706-2-006553-7

我們將於收到訂單及與銀行確認收款後，於7個工作天內與閣下確認及安排送運服務。
We will contact you within 7 working days and arrange delivery after the order is placed and the payment is received.

優惠條款及細則 TERMS & CONDITIONS

- 此優惠只適用於香港。
This offer is only applicable in HKSAR only.
- 如有需要可購買保溫袋，每個須收取港幣 \$1。
Each Cooler Bag will be charged for HK\$1.
- 凡購物滿 HK\$2,000 可享有免費送貨服務，免費送貨服務包括香港島、九龍及新界，但不包括東涌、馬灣、愉景灣、離島等或未能直達之地區。
You can enjoy free local delivery service for a net purchase of HK\$2,000 or above. Free delivery service is available in Hong Kong Island, Kowloon and the New Territories (except Tung Chung, Ma Wan, Discovery Bay, Outlying Islands, and the destination is not accessible by van and truck.)
- 送貨時間為星期一至星期五(星期六、日及公眾假期除外) 10:00 – 18:00，如需18:00後送貨須另收\$280，恕不能指定送貨時間。
Delivery service is available on Monday to Friday (except Saturday, Sunday and public holidays) from 10:00 to 18:00, surcharge \$280 to be imposed for special night delivery service after 18:00. You may not specify the delivery time.
- 任何因意外、交通情況、天氣情況或其他超出我們控制範圍的原因導致造成延誤或不能完成送貨，我們均不會負責。
We shall not liable for any delay or failure in delivering the products caused by or resulting from accidents, traffic conditions, weather conditions or any other causes beyond our scope of control.
- 送貨當日，如天文台發出8號颱風或以上之訊號、黑色暴雨警告信號及極端天氣情況，送貨服務會立即暫停，相關訂單會另安排日期送貨。
Delivery service will be suspended when the typhoon signal No.8 or above/ black rainstorm signal / extreme weather condition is hoisted. If it is cancelled, delivery service will be arranged on other day or reschedule by contacting customer.
- 請將公司支票存入指定銀行戶口；必須提供有關銀行付款單據作實。
Please send the payment of cheque to the account no. as indicated (must present a copy of bank-in slip).
- 只接受公司支票或銀行過數。
Payment by company cheque or bank transfer will be accepted only.
- 本公司將於訂單確認後，5至7個工作天內(星期六、日及公眾假期除外)通知送貨安排。
Order will be confirmed within 5 to 7 working days (except Saturday, Sunday and public holidays), and will inform the delivery arrangement.
- 如若於發出訂單三天內，仍未能收到確認通知，請致電我們聯絡。
Please contact with us if you haven't received order confirmation within 3 days after order sent out.
- 訂單一經確認，將不能取消及已付金額將不獲退還。
Order will only be accepted after confirmation by Hang Heung, and there will be no refund after acceptance of order.
- 禮券只限香港地區內使用，未經本公司授權，不可作轉售用途。
Coupon is only be used within HK region, and not resalable without our company authorization.
- 每張訂購表格只接受一個商業區送貨地址(不包括離島及香港境外)。
For delivery only one location of commercial area is acceptable per each order (excluded outlying inland & outside the Hong Kong region).
- 若提供不正確的送貨地址、不正確的收件人姓名或無人收貨，而產生的額外運費，客戶需承擔附加費用。
If order can't be delivered due to wrong address, wrong recipient's name, nobody answer the door upon delivery, additional delivery charge will be applied on the second delivery by location.
- 優惠價截止日期(以全數付款計算)，所有貨品數量有限，售完即止及不作另行通知。
Special offer deadline (upon receipt of full payment), and based on first comes first served till last stock. No prior notice will be given for any change of the above terms & conditions.
- 如有任何爭議，恆香老餅家保留最終決定權。
We reserve the right for any charge without prior notice and all the above are subject to Hang Heung's final decision.
- 恆香老餅家有限公司保留隨時暫停、修改或終止優惠及不時更改其條款及細則，而毋須另行通知。
In case of disputes, Hang Heung Cake Shop Company Limited reserves the rights of final decision, including suspending, changing or terminating details of any offers and its terms and conditions without prior notice.
- 收集個人資料聲明：以上收集之顧客資料將絕對保密；顧客資料會作為確認訂購之用途；顧客資料僅供恆香作推廣之用。
Your provision of personal data is voluntary and will be strictly confidential. The information provided will be used by our company to process (such as issuing invoice and payment collection notices), marketing purpose to establish relationship and to maintain communication with you.

FOR OFFICE USE ONLY

HANDLED BY _____ RECEIVED DATE _____ INVOICE NO. _____





- ① 金腿蛋黃鹹肉粽禮券 (280克/g)
Chinese Ham with Egg Yolk Rice Dumpling Coupon
- ② 恆香白蓮蓉棧水粽禮券 (250克/g)
Glutinous Rice Dumpling with Lotus Seed Paste Coupon
- ③ 陳皮紅豆沙棧水粽禮券 (250克/g)
Glutinous Rice Dumpling with Red Bean & Tangerine Peel Coupon
- ④ 一品瑤柱XO裹蒸粽禮券 (605克/g)
Supreme Glutinous Rice Dumpling with Conpoy and XO Sauce Coupon
- ⑤ 黑芝麻棧水粽禮券 (250克/g)
Glutinous Rice Dumpling with Black Sesame Paste Coupon

6 三件組合
3pcs Classic Set

- 金腿蛋黃鹹肉粽禮券 (280克)
Chinese Ham with Egg Yolk Rice Dumpling Coupon (280g)
- 恆香白蓮蓉棧水粽禮券 (250克)
Glutinous Rice Dumpling with Lotus Seed Paste Coupon (250g)
- 陳皮紅豆沙棧水粽禮券 (250克)
Glutinous Rice Dumpling with Red Bean & Tangerine Peel Coupon (250g)



7 五件組合
5pcs Deluxe Set

- 金腿蛋黃鹹肉粽禮券 (280克)
Chinese Ham with Egg Yolk Rice Dumpling Coupon (280g)
- 恆香白蓮蓉棧水粽禮券 (250克)
Glutinous Rice Dumpling with Lotus Seed Paste Coupon (250g)
- 陳皮紅豆沙棧水粽禮券 (250克)
Glutinous Rice Dumpling with Red Bean & Tangerine Peel Coupon (250g)
- 一品瑤柱XO裹蒸粽禮券 (605克)
Supreme Glutinous Rice Dumpling with Conpoy and XO Sauce Coupon (605g)
- 黑芝麻棧水粽禮券 (250克)
Glutinous Rice Dumpling with Black Sesame Paste Coupon (250g)



8 蜂巢雞蛋卷 (21支pcs / 400克)
Country Egg Rolls



9 紫菜肉鬆鳳凰卷 (30件pcs / 300克)
Phoenix Rolls with Seaweed and Pork Floss



10 恆香老婆餅禮盒-原味 (6件pcs / 510克)
Wife Cake Gift Box - Original



11 恆香老婆餅禮盒-少甜原味 (6件pcs / 510克)
Hang Heung Wife Cake Gift Box Less Sweet Flavor



12 杏仁一口酥 (18件pcs / 234克)
Mini Almond Shortbread



13 恆香三式唐餅禮盒 (12件pcs / 216克)
Hang Heung Chinese Cakes Triple Set

優惠受條款及細則之約束，詳情請向店員查詢

【恆香門市】

【電話】

元朗總店	元朗大馬路62號	3480 6829
荃灣店	愉景新城L2層2003A號舖	3482 2236
葵芳店	新都會廣場4樓409號舖	2219 6828
青衣城店	青衣城1樓174號舖	2633 3828
沙田店	港鐵沙田站SHT 19號舖(付款區內)	2321 1819
上水店	港鐵上水站SHS 7號舖(付款區內)	3480 0292
旺角店	旺角登打士街45號A舖(近女人街)	2394 7668
漢口道店	尖沙咀漢口道38~40號B舖	2618 6306
德福店	九龍灣德福廣場2期四樓424號舖	2479 2141
觀塘店	觀塘裕民坊(商場)一樓107號舖	2310 2188
銅鑼灣店	崇光百貨(銅鑼灣店)地庫B2層	2831 8414
北角店	英皇道425~431號安寧大廈地下2A號舖	2219 3088
香港仔店	香港仔中心1期地下8C號舖	2552 3301

換領日期：2026年6月5~15日－全線恆香門市
(西九龍店及機場店除外)
2026年6月16~17日－只限元朗及尖沙咀店
逾期無效

換領20件或以上，請預早2天前致電預約

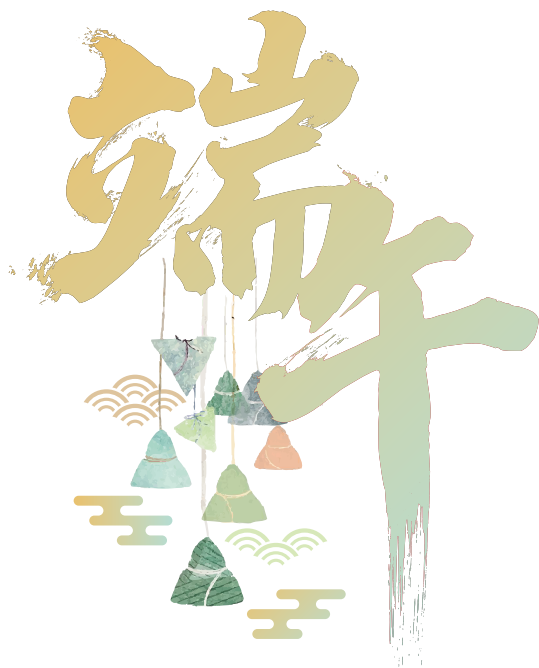
訂購熱線：2479 2141 傳真熱線：2479 4611

條款及細則

- 1.憑券可換領所列印之相應貨品壹件，逾期無效。
- 2.此券只適用於指定的地點換領，不設送貨服務。
- 3.此券如有任何損壞、撕角、塗改、塗污及不完整或刮花的電腦條碼，即作廢及不可使用。
- 4.此券不可與其他優惠同時使用；如有任何爭議，香港恆香老餅家有限公司保留最終決定權。

圖片只供參考，資料如有更改，恕不另行通知。

所有展銷及換領活動安排均以主辦機構最新公佈為準，請致電2479 2141查詢或留意本公司網頁



如欲查閱更多恆香賀年禮品的資訊
請瀏覽網頁或掃描QR CODE